

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

S/WPGR/W/13/Add.1

14 de junio de 2000

(00-2369)

Grupo de Trabajo sobre las Normas del AGCS

LIMITACIONES INCLUIDAS EN LAS LISTAS DE LOS MIEMBROS EN RELACIÓN CON LAS SUBVENCIONES

Nota de la Secretaría

Addendum

I. INTRODUCCIÓN

1. En su reunión del día 24 de marzo de 2000, el Grupo de Trabajo sobre las Normas del AGCS pidió a la Secretaría que actualizara el documento S/WPGR/W/13 para que incluyese las limitaciones relativas a las subvenciones contenidas en las listas de compromisos específicos presentadas ulteriormente. A efectos de facilitar la lectura, el formato de esta Nota es algo diferente del original, pero el propósito es el mismo y no afecta a la información facilitada.

2. En los cuadros que figuran a continuación se muestran las anotaciones relacionadas con subvenciones que figuran en: i) los compromisos consignados en las listas por los Miembros tras negociaciones ampliadas sobre telecomunicaciones básicas, concluidas el 15 de febrero de 1997, anexadas al Cuarto Protocolo anexo al AGCS; ii) los compromisos contraídos por los Miembros en el curso de negociaciones ampliadas sobre servicios financieros, concluidas el 12 de diciembre de 1997, anexadas al Quinto Protocolo anexo al AGCS; y iii) las listas de los Miembros que se han adherido a la OMC de conformidad con el artículo XII del Acuerdo sobre la OMC, desde el 1º de enero de 1996.

3. Al igual que en el documento S/WPGR/W/13, conviene recordar que la información contenida en la presente Nota es limitada al menos en dos aspectos. En primer lugar, únicamente se han tenido en cuenta las anotaciones que hacen explícitamente referencia a subvenciones y otras contribuciones financieras o transferencias de fondos efectuadas por las autoridades públicas de un Miembro. Algunas anotaciones se han dejado de lado, ya sea porque la naturaleza exacta de la medida era difícil de determinar, ya, porque la ausencia de una definición convenida de lo que constituye una "subvención" de conformidad con el AGCS habría dado lugar a problemas de interpretación. A ese respecto, no se han incluido las exenciones fiscales y otras formas de incentivos fiscales, aunque pueden suponer una ventaja financiera. En segundo lugar, se ha de tener presente que las subvenciones también pueden existir en sectores o modos de suministro en cuyo marco no se ha asumido ningún compromiso. Por razones obvias, las listas de los Miembros omiten tales programas.

I. NEGOCIACIONES SOBRE TELECOMUNICACIONES BÁSICAS (CUARTO PROTOCOLO)

b) Bangladesh (GATS/SC/8/Suppl.1, página 2)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
2. SERVICIOS DE COMUNICACIONES C. <u>Servicios de telecomunicaciones</u> Todos los subsectores	[...]	1), 3) Ciertas subvenciones y beneficios fiscales sólo se pueden conceder a los operadores nacionales.	[...]

II. NEGOCIACIONES SOBRE SERVICIOS FINANCIEROS (QUINTO PROTOCOLO)

a) República de Corea (GATS/SC/48/Suppl.3, página 3)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
<p>Todos los sectores incluidos en la presente lista ("TODOS LOS SECTORES")</p> <p>Las revisiones relativas a la sección TODOS LOS SECTORES de esta lista sólo corresponden al modo 3 de los compromisos de TODOS LOS SECTORES contenidos en el documento GATS/SC/48/Suppl.1/Rev.1.</p>	3) [...]	<p>3) [...]</p> <p>De conformidad con las leyes pertinentes, sólo las sociedades que estén establecidas en Corea tendrán la posibilidad de disfrutar de subvenciones, incluidas deducciones impositivas.</p> <p>Sin consolidar en lo que se refiere a las subvenciones para investigación y desarrollo.</p>	[...]

b) República de Eslovenia (GATS/SC/99/Suppl.1, página 3)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
I. COMPROMISOS HORIZONTALES			
Todos los sectores incluidos en la presente lista	[...]	<p>[...]</p> <p><u>Subvenciones:</u></p> <p>Ninguna, excepto para las sucursales establecidas en la República de Eslovenia por una empresa extranjera. El derecho a obtener subvenciones de la República de Eslovenia podrá quedar limitado a las personas jurídicas establecidas en el territorio de la República de Eslovenia o en una subdivisión geográfica de la misma. Sin consolidar por lo que respecta a las subvenciones para investigación y desarrollo. El suministro de un servicio, o su subvención, en el sector público no infringe este compromiso.</p>	

III. PAÍSES QUE SE HAN ADHERIDO A LA OMC DESDE EL 1º DE ENERO DE 1996

a) República de Bulgaria (GATS/SC/122, página 3)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
I. COMPROMISOS HORIZONTALES			
Todos los sectores ¹ [...] Subvenciones	[...]	[...] 1), 2), 3), 4) La posibilidad de recibir una subvención o de conceder y valerse de subvenciones estará reservada a las personas jurídicas búlgaras o a los ciudadanos búlgaros, respectivamente. La prestación de un servicio, o la subvención del mismo, en el sector público no significa incumplimiento de ese compromiso.	

¹ Nota de pie de página omitida.

b) República de Estonia (GATS/SC/127, página 2)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
I. COMPROMISOS HORIZONTALES			
Todos los sectores	[...]	1), 2) Sólo los contribuyentes estonios, es decir, las personas jurídicas registradas con arreglo a la legislación de Estonia y los ciudadanos estonios reúnen las condiciones para solicitar las subvenciones nacionales otorgadas por Estonia.	

c) Qatar (GATS/SC/120, páginas 3 y 4)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
I. COMPROMISOS HORIZONTALES			
Todos los sectores incluidos en esta lista	[...]	<p>[...]</p> <p>3), 4) Las industrias nacionales de servicios y los servicios nacionales podrán disfrutar de algún tipo de incentivo y de ayuda, por ejemplo polígonos industriales, préstamos financieros en condiciones más favorables, estudios de mercado y programas de comercialización, incluida la organización de exposiciones o la facilitación de su participación en el pabellón de Qatar en ferias y exposiciones internacionales, a un costo menor o gratuitamente, dotación de centros de comercialización (en el país o en el extranjero) y/o concesión de descuentos sobre los precios de sus programas de publicidad en la televisión nacional y en las agencias de publicidad nacionales, y otros incentivos semejantes.</p>	
	[...]	<p>4) [...]</p> <p>Los programas sociales y de vivienda, así como algunos elementos de la atención sanitaria gratuita, quedan reservados a los ciudadanos de Qatar.</p>	

d) Emiratos Árabes Unidos (GATS/SC/121, página 1)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
I. COMPROMISOS HORIZONTALES			
Todos los sectores incluidos en esta lista	[...]	3) [...] iii) Los servicios subvencionados por el Gobierno sólo pueden hacerse extensivos a los nacionales de los Emiratos Árabes Unidos.	

e) Jordania (WT/ACC/JOR/33/Add.2 - WT/MIN(99)/Add.2, página 2)

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
A. COMPROMISOS HORIZONTALES			
Todos los sectores incluidos en esta lista		Con respecto a las subvenciones, los modos 1), 2), 3) y 4) están sin consolidar.	